

no de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

### PROVINCE DE QUÉBEC RÉGIE RÉGIONALE DE GESTION DES MATIÈRES RÉSIDUELLES DE PORTNEUF

Le 19 mars 2015

Assemblée du conseil d'administration de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf tenue le jeudi 19 mars 2015 à dix-neuf heures trente à la MRC de Portneuf, 185, Route 138 à Cap-Santé, à laquelle sont présents :

Le président, M. Bernard Gaudreau, ville de Neuville;  
M. Denis Jobin, ville de Cap-Santé;  
Mme Denise Matte, municipalité de Deschambault-Grondines;  
M. Serge Paquin, ville de Donnacona;  
M. Jacques Tessier, ville de Lac-Saint-Joseph;  
M. Mario Émond, ville de Lac-Sergent;  
M. Yves Pagé, municipalité de Notre-Dame-de-Montauban;  
M. Philippe Bussièrès, ville de Pont-Rouge;  
Mme Chantale Hamelin, ville de Portneuf;  
M. Jean Mainguy, municipalité de Rivière-à-Pierre ;  
M. Réjean Leclerc, ville de Saint-Basile;  
M. Dominic Tessier-Perry, municipalité de Saint-Casimir ;  
M. Martin Chabot, ville de Sainte-Catherine-de-la-Jacques-Cartier ;  
M. Sébastien Leclerc, municipalité de Sainte-Christine-d'Auvergne;  
Mme Huguette Chalifour, paroisse de Saint-Gilbert ;  
Mme Rose-Line Lavoie, municipalité de Saint-Léonard-de-Portneuf;  
M. Christian Gravel, ville de Saint-Marc-des-Carrières;  
M. Bernard Ayotte, ville de Saint-Raymond ;  
M. Jacques Delisle, paroisse de Saint-Thuribe;  
Mme Josée Martin, municipalité de Saint-Ubalde;  
M. Nelson Bédard, MRC de Portneuf (TNO).

Toutes les personnes ci-dessus mentionnées sont membres du conseil d'administration de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf et forment quorum.

Les représentants des municipalités de Fossambault-sur-le-Lac, Saint-Alban et Shannon sont absents de la présente assemblée.

Le directeur général et secrétaire-trésorier, M. Marc-André Trudel, le directeur des opérations, M. Jean-Luc Mercure, ainsi que la secrétaire-trésorière adjointe, Mme Élane Verret, assistent également à la présente séance.

#### ADOPTION DE L'ORDRE DU JOUR

**SUR LA PROPOSITION DE M. JEAN MAINGUY,  
IL EST RÉSOLU:**

**QUE** l'ordre du jour soit adopté tel que présenté en y ajoutant au point *Affaires diverses* les sujets suivants :

- a) Relocalisation temporaire des assemblées
- b) Conférence de presse le 31 mars 2015

**ADOPTÉE**

23-03-2015



N° de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

### PROCÈS-VERBAL DE LA SÉANCE DU 19-02-2015 – DISPENSE DE LECTURE

Chacun des membres de la Régie ayant reçu dans les délais requis, copie du procès-verbal de la séance mentionnée en titre, le directeur général et secrétaire-trésorier est dispensé d'en faire la lecture.

#### A) CORRECTION

Aucune.

#### B) ADOPTION

**SUR LA PROPOSITION DE MME CHANTALE HAMELIN,  
IL EST RÉSOLU:**

**QUE** le procès-verbal de la séance tenue le 19 février 2015 soit adopté tel que déposé.

**QUE** le président et le directeur général et secrétaire-trésorier soient, par la présente résolution, autorisés à le signer.

**ADOPTÉE**

### APPROBATION DES COMPTES FOURNISSEURS

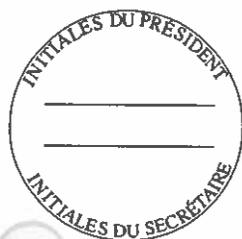
**SUR LA PROPOSITION DE M. JACQUES DELISLE,  
IL EST RÉSOLU:**

**QUE** la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf approuve la liste des comptes ci-dessous pour la période se terminant le 28 février 2015:

Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

Liste des fournisseurs  
au 28 février 2015

Fournisseur	Description de la dépense	Montant
ACCEO Solutions inc. (FT)	Renouvellement plan de service Acomba du 04/04/2015 au 04/04/2016	1 554,56 \$
Achat d'appareils de réfrigération	Congélateurs	75,00 \$
	Réfrigérateurs	350,00 \$
ADF Diesel inc.	Entretien compacteur 0294	1 057,99 \$
AGI Ltée	Entretien camion 0308	353,71 \$
	Entretien camion 0399	101,55 \$
	Entretien compacteur 0294	9,78 \$
	Entretien général	275,05 \$
	Huile & Graisse	74,02 \$
	Quincaillerie & Outils	261,31 \$
Atlantis Pompe Ste-Foy	Entretien équipement BFS	2 606,77 \$
Belcher pièces de machinerie	Entretien compacteur 0294	619,93 \$
BPR - Infrastructure inc.	Analyse résultat eaux souterraines 2014	138,96 \$
	Calcul de volume et article 52 - Neuville du 01/01/2015 au 23/01/2015	264,45 \$
	Calcul de volume et article 52 - Neuville du 22/11/2014 au 31/12/2014	1 945,96 \$
	Pont Rivière-aux-pommes	517,39 \$
CARRA	Remises de février 2015	355,82 \$
Centre de rénovation Ferland	Entretien compacteur 0206	20,17 \$



№ de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

<b>Chemco inc.</b>	Produits chimiques	2 199,66 \$
<b>Courrier de Portneuf</b>	Publicité - La collecte de bac brun se poursuit	798,54 \$
	Appel d'offres pour la construction de la cellule #2 et recouvrement final cellule #1	179,43 \$
<b>DICOM express</b>	Messagerie	24,57 \$
<b>École Saint-Coeur-de-Marie</b>	Subvention recyclage 2015	100,00 \$
<b>Eddy Fugère inc.</b>	Location de conteneurs St-Raymond	137,97 \$
	Transport de conteneurs St-Raymond	747,34 \$
<b>Énergie Sonic RN s.e.c.</b>	Diesel	488,10 \$
<b>Entrepreneur électricien Y.P.</b>	Entretien édifice bureaux administratifs	762,79 \$
<b>Équip. bureau Portneuf Champl.</b>	Fournitures de bureau	237,55 \$
<b>Exova</b>	Analyses de laboratoire	543,96 \$
<b>Gaudreau Environnement inc.</b>	BFS - Février 2015	995,20 \$
	BFS - Janvier 2015	1 181,02 \$
	Collecte sélective - Février 2015	104 736,04 \$
	Collecte sélective - Janvier 2015	137 396,03 \$
<b>Général Bearing Service inc.</b>	Entretien compacteur 0294	432,53 \$
<b>Gesterra, Soc. de dévelop.</b>	Traitement collecte sélective février 2015	36 636,53 \$
	Traitement collecte sélective janvier 2015	673,72 \$
<b>Groupe Harnois</b>	Essence	325,87 \$
<b>Groupe Négotel inc.</b>	Services téléphoniques 22/02/2015 au 21/03/2015	512,44 \$
<b>Groupe Ultima inc.</b>	Renouvellement assurances 2015/04/01 au 2016/04/01	50 083,00 \$
<b>GSI Environnement</b>	Traitement et transport des matières organiques	5 504,90 \$
<b>Hewitt</b>	Entretien camion 0308	828,75 \$
	Entretien chargeur 0106	1 382,40 \$
	Entretien compacteur 0206	150,81 \$
<b>Huiles Desroches inc. (Les)</b>	Huile usée	(300,08) \$
<b>Hydro-Québec</b>	Garage Neuville - 13/01/2015 - 13/02/2015	2 206,05 \$
	Usine BFS - 13/01/2014 au 13/02/2015	2 363,10 \$
	Usine lixiviat - 13/01/2015 au 13/02/2015	4 306,11 \$
<b>Interfas en fiducie</b>	Primes assurance collective février 2015	3 359,24 \$
<b>J.R. Perreault &amp; Fils Itée</b>	Entretien équipements spécialisés	1 220,47 \$
<b>Jean-Claude Labbé</b>	Entretien bureaux adm. février 2015	285,00 \$
<b>Jean-Luc Mercure</b>	Déplacements février 2015	231,84 \$
	Remb. dépenses colloque 3RMCDQ	378,27 \$
	Drummondville 18-19 février 2015	
<b>Jonathan Brodeur</b>	Déplacement du 28/01/15	43,46 \$
<b>Labrador Laurentienne</b>	Autres biens non durables	60,40 \$
<b>Larose et Fils Itée (CDN)</b>	Entretien général	11,90 \$
<b>Laurentide re/sources inc.</b>	Disposition des RDD	544,85 \$
<b>Le Groupe Lafrenière inc.</b>	Balai rotatif frontal Kubota BX2537A	5 978,70 \$
<b>Les Entreprises St-Ubalde inc.</b>	Location d'équipement St-Ubalde	172,81 \$
<b>Lise Bédard</b>	Entretien garage janvier et février 2015	420,00 \$
<b>Lubrification Québec inc.</b>	Huile & Graisse	699,22 \$
<b>LVM inc.</b>	Analyse granulométrique et essai de conductivité	869,21 \$
<b>Machineries Lourdes St-Raymond</b>	Entretien compacteur 0294	1 503,09 \$
<b>Maralix informatique enr.</b>	Honoraires professionnels informatiques	781,83 \$
<b>Marc-André Trudel</b>	Déplacements et remboursement de dépenses - 18/12/14 au 23/02/15	354,44 \$
<b>Marcel Baril limitée</b>	Fermeture Biogaz	1 517,67 \$
<b>Mécanique PIRO inc.</b>	Entretien compacteur 0294	160,97 \$
	Entretien rétrocaveuse 0108	30,40 \$
<b>Microtec Sécuri-T</b>	Surveillance feu vol St-Raymond 14/03/2015 au 13/06/2015	67,54 \$
	Surveillance garage Neuville du 26/02/2014 au 25/05/2015	89,65 \$
<b>Ministre du Revenu du Québec</b>	Remises de février 2015	17 389,49 \$
<b>Oxygène Portneuf inc.</b>	Location d'équipement	80,48 \$
	Propane	167,44 \$
	Quincaillerie & Outils	8,74 \$
<b>PR Distribution</b>	Entretien général	222,14 \$
	Quincaillerie & Outils	191,92 \$
<b>Produits chimiques Pro Plus</b>	Articles de nettoyage	249,21 \$



N° de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

<b>Profil PME</b>	Services professionnels	1 382,58 \$
<b>Purolator Courier ltd</b>	Messagerie	38,93 \$
<b>Québec Linge</b>	Entretien édifice	219,88 \$
<b>Québec Municipal</b>	Adhésion annuelle	229,95 \$
<b>Radiateur ACME inc.</b>	Entretien compacteur 0294	1 704,59 \$
<b>Receveur général du Canada</b>	Remises de février 2015	7 700,54 \$
<b>Receveur général du Canada - Industrie Canada</b>	Renouvellement licences radio	752,00 \$
<b>REER des employés</b>	Remises de février 2015	5 840,82 \$
<b>Rogers Communications</b>	Surveillance usine lixiviat	37,40 \$
<b>S.A.A.Q.</b>	Renouvellement de l'immatriculation des véhicules	1 636,87 \$
<b>Salaires nets employés</b>	Salaires nets de février 2015	33 595,02 \$
<b>Sani St-Basile (2011) inc.</b>	BFS Février 2015	4 250,94 \$
	Entretien usine lixiviat	224,20 \$
<b>Services de cartes Desjardins</b>	Location TPV - Janvier 2015	42,19 \$
<b>Services Matrec inc.</b>	Collecte déchets (commercial) - Février 2015 (incluant 1 034.61 \$ surcharge carburant)	49 742,37 \$
	Collecte déchets (domestique) - Février 2015 (incluant 1 776.77 \$ surcharge carburant)	85 423,96 \$
	Collecte matières organiques - Février 2015 (incluant 196.91\$ surcharge carburant)	9 467,23 \$
	Transport de conteneurs St-Alban	681,11 \$
<b>Simon Giguère produits</b>	Diesel	4 135,01 \$
<b>Supérieur Propane</b>	Propane	88,53 \$
<b>Supermarché J.C. Bédard Itée.</b>	Articles de nettoyage	4,65 \$
<b>TechniPC Informatique</b>	Fournitures de bureau	313,80 \$
<b>Telus Mobilité</b>	Cellulaires - Facture du 1er février 2015	97,38 \$
<b>Telus Québec</b>	Internet H.V.	74,68 \$
<b>Ville de Neuville</b>	Taxes municipales 2015	26 646,53 \$
<b>Web Télécom.ca</b>	Location logiciel Xplore pour site Internet du 01/01/2015 au 31/12/2015	229,95 \$
<b>Weigh-Tronix Canada ULC</b>	Entretien et réparation balance	626,61 \$
<b>WSP Canada inc.</b>	Relevé d'honoraire # 1 - Suivi biogaz et calibrage réseau 2015 LET Neuville	1 695,88 \$
<b>Xerox Canada Itée</b>	Contrat service photocopieur - 26/11/2014 au 26/02/2015	291,41 \$
<b>Total général</b>		<b>640 482,14 \$</b>

### CERTIFICAT DE DISPONIBILITÉ

Je soussigné, Marc-André Trudel, directeur général et secrétaire-trésorier de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf, certifie qu'il y a des fonds disponibles pour payer les dépenses au montant total de 640 482,14 \$.

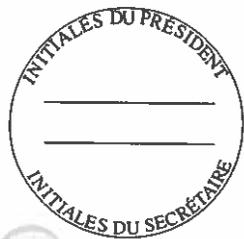
EN FOI DE QUOI, je signe ce certificat ce dix-neuvième jour du mois de mars 2015.

\_\_\_\_\_  
Marc-André Trudel  
Directeur général et secrétaire-trésorier

**ADOPTÉE**

### LISTE DES COMPTES CLIENTS AU 28 FÉVRIER 2015

CONSIDÉRANT QUE les membres ont pris connaissance de la liste des comptes clients au 28 février 2015;



° de résolution  
ou annotation

26-03-2015

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

**SUR LA PROPOSITION DE M. PHILIPPE BUSSIÈRES,  
IL EST RÉSOLU :**

**QUE** la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf approuve la liste des comptes clients au 28 février 2015 telle que transmise.

**ADOPTÉE**

### **RAPPORT BUDGÉTAIRE AU 28 FÉVRIER 2015**

Le directeur général et secrétaire-trésorier dépose le rapport budgétaire au 28 février 2015 et invite les membres à en prendre connaissance.

### **ENTENTE INTERMUNICIPALE AVEC LA VILLE DE LÉVIS**

**CONSIDÉRANT QUE** la ville de Lévis a demandé à la Régie de recevoir les boues de fosses septiques de son territoire en vue de les traiter à l'usine des BFS, et ce, à compter de l'année 2016;

**CONSIDÉRANT QUE** par sa résolution 124-10-2014, la Régie a fait part à la ville de Lévis de son intérêt à recevoir les boues des installations septiques provenant de son territoire pour une période d'une année;

**SUR LA PROPOSITION DE MME DENISE MATTE,  
IL EST RÉSOLU :**

27-03-2015

**QUE** la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf accepte le projet d'entente intermunicipale avec la ville de Lévis concernant la fourniture de services pour la réception et le traitement des boues d'installations septiques.

**QUE** le Président et le directeur général et secrétaire-trésorier soient autorisés à signer ladite entente, laquelle fait partie intégrante de la présente résolution.

**ADOPTÉE**

### **COMMENTAIRES DES MUNICIPALITÉS SUR LES BFS**

Le Président informe les membres des commentaires reçus des municipalités concernant le service des BFS.

Compte tenu des commentaires peu nombreux, il est convenu de ne pas tenir de rencontre annuelle avec toutes les municipalités. Les municipalités sont invitées cependant à soumettre tout commentaire sans délai à la Régie afin qu'elle puisse faire un suivi.

Les calendriers de vidanges seront acheminés aux municipalités dans les prochains jours.

### **FORUM JEUNESSE – REFUS DE LA DEMANDE D'AIDE FINANCIÈRE POUR LE PROJET D'ESCOUADE JEUNESSE VERTE DANS PORTNEUF**

Les membres prennent connaissance de la réponse du Forum Jeunesse de la région de la Capitale-Nationale refusant la demande d'aide financière du



N° de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

Carrefour Jeunesse Emploi de Portneuf pour l'instauration d'une escouade jeunesse verte dans Portneuf.

### **RÉSULTAT DES SOUMISSIONS – DÉTERMINATION DE L'EFFICACITÉ DE DESTRUCTION DE LA TORCHÈRE**

**CONSIDÉRANT QUE** des soumissions sur invitation ont été demandées pour effectuer les travaux de détermination de l'efficacité de la torchère située au LET de Neuville;

**CONSIDÉRANT QUE** les soumissions suivantes ont été reçues :

Soumissionnaire	Prix AVANT taxes
Consulair inc.	4 490,00 \$
SNC – Lavalin inc.	9 220,00 \$
Exova inc.	10 501,00 \$
GA Techno Environnement inc.	14 150,00 \$

**SUR LA PROPOSITION DE M. CHRISTIAN GRAVEL,  
IL EST RÉSOLU :**

28-03-2015

**QUE** la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf retienne la soumission de Consulair inc. pour effectuer les travaux de détermination de l'efficacité de la torchère au LET de Neuville, en considération du prix soumis de 4 490,00 \$ plus taxes.

**ADOPTÉE**

### **RÉSULTAT DES SOUMISSIONS – CONSTRUCTION DE LA CELLULE NO. 2**

**CONSIDÉRANT QUE** des soumissions ont été demandées dans le cadre d'un appel d'offres public pour les travaux de construction de la cellule numéro 2 ainsi que pour le recouvrement final de la cellule numéro 1;

**CONSIDÉRANT QUE** les soumissions suivantes ont été reçues :

Soumissionnaire	Prix INCLUANT les taxes
Les excavations Lafontaine inc.	2 411 501,93 \$
Allen entrepreneur général inc.	2 483 460,00 \$
Constructions Polaris inc.	2 674 893,38 \$
Construction & Pavage Portneuf inc.	2 939 270,26 \$
Gilles Audet excavation inc.	2 974 006,25 \$
Excavations Jos Pelletier 2007 inc.	2 977 045,49 \$
MK2 inc.	3 118 087,50 \$
Excavations Tourigny inc.	3 129 551,66 \$
Dexter Québec inc.	3 187 221,98 \$
Constructions BML inc.	3 525 416,34 \$

**SUR LA PROPOSITION DE M. JACQUES TESSIER,  
IL EST RÉSOLU :**

29-03-2015

**QUE** la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf accepte la soumission de Les excavations Lafontaine inc. pour les travaux de



№ de résolution  
ou annotation

## Procès-verbaux de la Régie régionale de gestion des matières résiduelles de Portneuf

construction de la cellule numéro 2 ainsi que le recouvrement final de la cellule numéro 1 au prix soumis de 2 411 501,93 \$ incluant les taxes.

**ADOPTÉE**

### **BORDEREAU DE LA CORRESPONDANCE EN DATE DU 19 MARS 2015**

Le bordereau de correspondance du 19 mars 2015 est déposé et les membres du conseil d'administration en prennent connaissance.

### **AFFAIRES DIVERSES**

#### **A) RELOCALISATION TEMPORAIRE DES ASSEMBLÉES**

M. Bernard Gaudreau informe les membres que la MRC de Portneuf procèdera à des rénovations majeures du bâtiment qui s'échelonnent sur 5 à 6 mois. En conséquence, la Régie ne pourra pas tenir ses assemblées dans les bureaux de la MRC pendant cette période. Les travaux débuteront en mai.

Compte tenu que les assemblées de la MRC se relocalisent à la Maison des générations de la ville de Cap-Santé, il est suggéré de prendre des informations auprès de la ville pour y tenir les assemblées de la Régie.

#### **B) CONFÉRENCE DE PRESSE LE 31 MARS 2015**

M. Bernard Gaudreau informe les membres qu'une conférence de presse aura lieu le 31 mars prochain à 9 h au bureau de la Régie afin de diffuser le bilan ainsi que le taux de diversion de l'année 2014. Les membres sont invités à y participer.

### **LEVÉE DE L'ASSEMBLÉE**

L'ordre du jour étant épuisé à 20 h 02;

**SUR LA PROPOSITION DE M. JEAN MAINGUY,  
IL EST RÉSOLU :**

**QUE** la présente séance soit levée.

**ADOPTÉE**

\_\_\_\_\_  
Président

\_\_\_\_\_  
Directeur général et secrétaire-trésorier

30-03-2015